

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk.

Produktbeskrivning

Klockradio med röda siffror.

- Alarm med repetition.
- FM/AM-radio med väckning och insomningsautomatik.



1. Inställningsknapp för alarmet
2. Inställningsknapp för tidsinställning
3. Inställningsknapp för timangivelse
4. Inställningsknapp för minutangivelse
5. Knapp för insomningsfunktion
6. "Snooze"-knapp (avstängning för alarm med repetitionsväckning)
7. Funktionsomkopplare
8. Frekvensväljare
9. Volym-/alarmkontroll
10. Display
11. Frekvensindikator
12. Alarmindikator
13. FM-antenn
14. AM/FM-omkopplare

Säkerhet

- Öppna aldrig höljet, farlig spänning finns oskyddad på vissa komponenter inuti produktens hölje, kontakt med dessa kan ge elektrisk chock.
- Placera inte produkten så att den kan falla ner i vatten eller annan vätska. Ställ aldrig produkten i närheten av föremål som kan orsaka att vatten eller annan vätska sköljs över produkten, t.ex. blomvas eller läskedryck.
- Se till att produktens ventilationsöppningar hålls fria så att luften kan cirkulera fritt.
- Använd endast av apparaten avsedd eller rekommenderad nätsladd.

Att komma igång

- Öppna batteriluckan på apparatens undersida. Anslut ett 9-volts batteri och sätt tillbaka batteriluckan. Batteriet förhindrar att klockan tappas inställningarna vid ev. strömavbrott.
- Anslut nätsladden till ett vägguttag.

Användning

Ställa in tiden

1. Tryck och håll in knappen **TIME** [2] och **HOURL** [3] samtidigt till önskad timme.
2. Tryck och håll in knappen **TIME** [2] och **MINUTE** [4] samtidigt till önskad minut.

Ställa in alarmtid och aktivera alarm

1. Tryck och håll in **AL. SET** [1] och **HOURL** [3] samtidigt till önskad timme.
2. Tryck och håll in knappen **AL. SET** [1] och **MINUTE** [4] samtidigt till önskad minut.
3. Välj alarmläge med omkopplaren **VOLUME** [9]. Välj läge "BUZZ/OFF" för alarmsignal eller ställ volymen på önskad nivå för väckning till radio.
4. Ställ omkopplaren **ON/OFF/AUTO** [7] i läge "AUTO" för att aktivera alarmet eller i läge "OFF" för att stänga av alarmet.

Snooze (repeterad väckning)

- När alarmet ljuder eller radion startar, tryck på **SNOOZE** [6] för att repetera alarmsignalen efter 9 minuter.
- Ställ omkopplaren **ON/OFF/AUTO** på "OFF" för att stänga av alarmet helt.

Lyssna på radion

1. Ställ omkopplaren **ON/OFF/AUTO** [7] i läge "ON" för att slå på radion.
2. Ställ in våglängdsomkopplaren **AM/FM** [14] på önskat band, **FM** eller **AM**.

3. Ställ in önskad station med **TUNING** [8].
4. Justera volymen med **VOLUME** [9] till önskad nivå.
5. Ställ omkopplaren **ON/OFF/AUTO** [7] i läge "OFF" för att stänga av radion.

Vakna till radion

1. Ställ omkopplaren **ON/OFF/AUTO** [7] i läge "AUTO".
2. Ställ in våglängdsomkopplaren **AM/FM** [14] på önskat band, **FM** eller **AM**.
3. Ställ in önskad station med **TUNING** [8].
4. Justera volymen med **VOLUME** [9] till önskad nivå.
5. Radion kommer nu att starta vid den inställda alarmtiden.
- För att tillfälligt stänga av radion, tryck på **SNOOZE** [6]. Radion startar då igen efter 9 minuter. För att helt stänga av radion, ställ omkopplaren **ON/OFF/AUTO** [7] på "OFF".

Sleep Timer (automatisk avstängning av radion)

1. Ställ omkopplaren **ON/OFF/AUTO** [7] i läge "OFF" eller "AUTO".
2. Tryck på **SLEEP** [5] för att slå på radion, den kommer då att höras i 59 minuter innan den stängs av.
3. Öka tiden för automatisk avstängning genom att hålla in **SLEEP** [5] och samtidigt trycka på **HOURL** [3] för att öka tiden med 1 timme. Tiden kan ökas till max 1 timme och 59 minuter. Minska tiden genom att hålla in **SLEEP** [5] och samtidigt trycka på **MINUTE** [4] tills önskad tid erhålls.
4. Radion stängs nu automatiskt av efter den tid som ställdes in i steget ovan.
5. Sleep-timern kan när som helst stängas av genom att trycka på **SNOOZE** [6] en gång.

Skötsel och underhåll

Rengör med en lätt fuktad trasa.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Specifikationer

Drivspänning: 230 V AC, 50 Hz
Batterityp (backup): 1 st 6LR61 (ingår ej)
Mått (BxDxH): 140 x 130 x 60 mm

Les hele bruksanvisningen grundig, og ta vare på den til seinere bruk.

Produktbeskrivelse

Klokkeradio med røde tall.

- Alarm med repetisjon.
- FM/AM-radio med vekking og innsovningsautomatikk.



1. Innstillingsknapp for alarmen
2. Innstillingsknapp for tidsinnstilling
3. Innstillingsknapp for timeangivelse
4. Innstillingsknapp for minuttangivelse
5. Knapp for innsovningsfunksjonen
6. "Snooze"-knapp (knapp for å stenge alarm m. repetisjonsvekking)
7. Funksjonsomkobler
8. Frekvensvelger
9. Volum- /alarmkontroll
10. Display
11. Frekvensindikator
12. Alarmindikator
13. FM-antenne
14. AM/FM-omkobler

Sikkerhet

- Dekselet må ikke åpnes da det finns farlig spenning på visse komponenter under dekselet. Kontakt med disse kan gi elektrisk støt.
- Plasser ikke klokkerradioen slik at den kan falle ned i vann eller annen væske. Still heller ikke klokkerradioen i nærheten av gjenstander som kan falle over den og forårsake at vann eller annen væske kan skylle over klokkerradioen, som for eksempel blomstervaser, leskedrikk etc. Påse at produktets ventilasjonsåpninger ikke er tildekket, slik at luften kan sirkulere fritt.
- Bruk kun den type ledning som er anbefalt.

Kom i gang

- Åpne opp batterilokket på klokkerradioens underside. Tilkoble et 9-volts batteri og sett lokket på plass igjen. Batteriet forhindrer klokken i å miste innstillingene du har foretatt, ved ev. strøbrudd.
- Plugg stikkkontakten i et vegguttak.

Bruk

Still inn tiden

1. Trykk inn og hold knappene **TIME** [2] og **HOURL** [3] samtidig. Du stiller nå inn time.
2. Trykk inn og hold knappene **TIME** [2] og **MINUTE** [4] samtidig. Nå kan minuttene stilles inn.

Still inn og aktiver alarmen

1. Trykk inn og hold knappene **AL. SET** [1] og **HOURL** [3] samtidig. Timen stilles inn.
2. Trykk inn og hold knappene **AL. SET** [1] og **MINUTE** [4] samtidig. Minuttene stilles inn.
3. Velg alarmposisjon med omkobleren **VOLUME** [9]. Velg **"BUZZ/OFF"**-posisjon for å få alarmsignal eller still volumet på ønsket nivå for å få vekking på radioen.
4. Still omkobleren **ON/OFF/AUTO** [7] i posisjon **"AUTO"** for å aktivere alarmen eller i posisjon **"OFF"** for å skru av alarmen.

Snooze (repetering av vekking)

- Når alarmen varslar eller radioen starter, trykk på **SNOOZE** [6] for å repetere alarmsignalet etter 9 minutter.
- Still omkobleren **ON/OFF/AUTO** på **"OFF"** for å skru av alarmen helt.

Høre på radioen

1. Still omkobleren **ON/OFF/AUTO** [7] i posisjon **"ON"**, for å slå på radioen.

2. Still inn bølgelengdeomkobleren **AM/FM** [14] på ønsket band, **FM** eller **AM**.
3. Still inn ønsket stasjon med **TUNING** [8].
4. Juster volumet med **VOLUME** [9] til ønsket nivå.
5. Still omkobleren **ON/OFF/AUTO** [7] i posisjon **"OFF"** for å skru av radioen.

Våkne til radioen

1. Still omkobleren **ON/OFF/AUTO** [7] i posisjon **"AUTO"**.
2. Still inn bølgelengdeomkobleren **AM/FM** [14] på ønsket band, **FM** eller **AM**.
3. Still inn ønsket stasjon med **TUNING** [8].
4. Juster volumet med **VOLUME** [9] til ønsket nivå.
5. Radioen kommer nå til å starte til den innstilte alarmtiden.
 - For å skru av radioen midlertidig, trykk på **SNOOZE** [6]. Radioen starter da igjen etter 9 minutter. For å skru av radioen helt, still omkobleren **ON/OFF/AUTO** [7] på **"OFF"**.

Sleep Timer (automatisk slukking av radioen)

1. Still omkobleren **ON/OFF/AUTO** [7] i posisjon **"OFF"** eller **"AUTO"**.
2. Trykk på **SLEEP** [5] for å slå på radioen, den kommer da til å spille i 59 minutter etter at den er skrudd av.
3. Øk tiden for automatisk avstengning ved å holde inn **SLEEP** [5] og samtidig trykke på **HOURL** [3], for å øke tiden med 1 time. Tiden kan økes til maks. 1 time og 59 minutter. Reduser tiden ved å holde inne **SLEEP** [5] og samtidig trykke på **MINUTE** [4] til ønsket tid oppnås.
4. Radioen skrur nå automatisk av etter den tiden som du stilte inn i trinnet ovenfor.
5. Sleep-timeren kan, når som helst, skrur av ved å trykke på **SNOOZE** [6] en gang.

Vedlikehold

Rengjør med en lett fuktet klut.

Avfallshåndtering

Når du skal kvitte deg med dette produktet, skal det skje i henhold til gjeldende forskrifter. Dersom du er usikker på reglene, ta kontakt med lokale myndigheter for mer informasjon.

Spesifikasjoner

Mål (b x d x h):	140 x 130 x 60 mm
Batteritype:	1 stk. 6LR61 (følger ikke med)
Spenning:	230 V AC, 50 Hz

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttöohjeet tulevaa tarvetta varten.

Tuotekuvaus

Kelloradio. Punaiset numerot.

- Torkkutoiminto.
- FM/AM-radiossa herätys ja uniajastin.



1. Hälytyksen asetus
2. Kellonajan asetus
3. Tuntien asetus
4. Minuuttien asetus
5. Uniajastin
6. ”Snooze”-painike (torkkutoiminto)
7. Toimintovalitsin
8. Taajuuden valitsin
9. Äänenvoimakkuuden-/hälytyksensäätö
10. Näyttö
11. Taajuusnäyttö
12. Herätyksen näyttö
13. FM-antenni
14. AM/FM-kytkin

Turvallisuus

- Älä avaa koteloa, sillä kotelon sisällä on vaarallista jännitettä sisältäviä suojaamattomia komponentteja, jotka voivat aiheuttaa sähköiskun.
- Älä sijoita laitetta sellaiseen paikkaan, josta se voi tippua veteen tai muuhun nesteeseen. Älä sijoita laitetta lähelle esineitä (esim. maljakot, limsapullot), joista saattaa tippua vettä tai muuta nestettä kelloradion päälle.
- Huolehdi siitä, että tuuletusaukot ovat avoimina, jotta ilma pääsee kiertämään esteettä.
- Käytä ainoastaan laitteeseen sopivaa virtajohtoa.

Käytön aloittaminen

- Avaa laitteen alla oleva paristolokero. Aseta lokeroon 9 V:n paristo ja sulje luukku. Paristo toimii varmennuksena ja säilyttää kellon asetukset esim. sähkökatkon sattuessa.
- Liitä virtajohdon pistoke verkkopistorasiaan.

Käyttö

Ajan asettaminen

1. Paina **TIME-** [2] ja **HOURL-** [3] painikkeita samanaikaisesti, kunnes saat oikeat tunnit.
2. Paina **TIME-** [2] ja **MINUTE-** [4] painikkeita samanaikaisesti, kunnes saat oikeat minuutit.

Herätysajan asetus ja herätyksen aktivoiminen:

1. Pidä **AL** alas painettuna. Valitse tunnit **SET-** [1] ja **HOURL-** [3] painikkeilla.
2. Pidä **AL** alas painettuna. Valitse minuutit **SET-** [1] ja **MINUTE-** [4] painikkeilla.
3. Valitse hälytystä **VOLUME-**kytkimellä [9]. Valitse herätysignaali **”BUZZ/OFF”**-painikkeella tai säädä äänenvoimakkuus, mikäli valitset radioherätyksen.
4. Aseta kytkin **ON/OFF/AUTO** [7] asentoon **”AUTO”** aktivoiaksesi herätyksen ja asentoon **”OFF”** sammuttaaksesi herätyksen.

Snooze (torkkutoiminto)

- Kun herätys (tai radioherätys) käynnistyy, paina **SNOOZE** [6], mikäli haluat, että laite herättää uudelleen 9 minuutin kuluttua.
- Sammuta herätys kokonaan asettamalla **ON/OFF/AUTO-**kytkin asentoon **OFF**.

Radion kuuntelu:

1. Käynnistä radio asettamalla **ON/OFF/AUTO-**kytkin [7] asentoon **”ON”**.

2. Valitse taajuus (AM tai FM) **AM/FM-valitsimella** [14].
3. Valitse radioasema **TUNING** [8]-säätönupilla.
4. Säädä äänenvoimakkuus **VOLUME-**valitsimella [9].
5. Sammuta radio asettamalla **ON/OFF/AUTO-**kytkin [7] asentoon **”OFF”**.

Radioherätys

1. Aseta **ON/OFF/AUTO-**kytkin [7] asentoon **”AUTO”**.
2. Valitse taajuus (AM tai FM) **AM/FM-valitsimella** [14].
3. Valitse radioasema **TUNING** [8]-säätönupilla.
4. Säädä äänenvoimakkuus **VOLUME-**valitsimella [9].
5. Radio herättää nyt asetettuna ajankohtana.
- Sammuta radioherätys hetkeksi painamalla **SNOOZE** [6]. Radion herättää uudelleen 9 minuutin kuluttua. Sammuta radioherätys kokonaan asettamalla **ON/OFF/AUTO-**kytkin [7] asentoon **”OFF”**.

Uniajastin (radion automaattinen sammutus)

1. Aseta **ON/OFF/AUTO-**kytkin [7] asentoon **”OFF”** tai **”AUTO”**.
2. Käynnistä radio painamalla **SLEEP** [5], radio soi 59 minuuttia ja sammuu sen jälkeen.
3. Voit lisätä automaattisen sammutuksen aikaa tunnilla painamalla **SLEEP** [5] ja samanaikaisesti **HOURL** [3]. Automaattisen sammutuksen suurin aika on 1 tunti ja 59 minuuttia. Vähennä aikaa painamalla **SLEEP** [5] ja samanaikaisesti **MINUTE** [4], kunnes saat sopivan ajan.
4. Radio sammuu nyt automaattisesti yllä säädetyin ajan kuluttua.
5. Uniajastin voidaan sammuttaa koska tahansa painamalla kerran **SNOOZE** [6].

Huolto ja ylläpito

Puhdista kelloradio kevyesti kostutetulla liinalla.

Kierrätys

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Ota yhteys kuntasi jäteneuvontaan, mikäli olet epävarma.

Tekniset tiedot

Käyttöjännite:	230 V AC, 50 Hz
Paristo (varmennus):	1 kpl 6LR61 (ei sisälly)
Mitat LxSxK:	140x130x60 mm